

CITTÀ DI TORINO*Bando di gara n. 14/2008*

INE

SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE**I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO**

Denominazione Ufficiale: CITTÀ' DI TORINO - SERVIZIO CENTRALE CONTRATTI APPALTI ED ECONOMATO – SETTORE AFFARI GENERALI NORMATIVE – FORNITURE E SERVIZI		
Indirizzo postale: PIAZZA PALAZZO DI CITTÀ' N. 1		
Città: TORINO	Codice postale: 10122	Paese: ITALIA
Punti di contatto: All'attenzione di Dott. Stefano GAMBULA		Telefono: +39 (011) 442- 3095 Fax: +39 (011) 442-2609
Posta elettronica: stefano.gambula@comune.torino.it		Sito internet: www.comune.torino.it/appalti/

I.2) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO PRESSO I QUALI SONO DISPONIBILI INFORMAZIONI

Denominazione Ufficiale: CITTÀ' DI TORINO - Divisione Sport e Tempo Libero - Settore Tempo Libero		
Indirizzo postale: c.so Ferrucci n. 122		
Città: TORINO	Codice postale: 10141	Paese: ITALIA
Punti di contatto: All'attenzione di: Antonio SCARANO		Telefono: +39 (011) 442-5874
Posta elettronica: antonio.scarano@comune.torino.it		Fax: +39 (011) 442-5985

I.3) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO AI QUALI INVIARE LE OFFERTE

Denominazione Ufficiale: CITTÀ' DI TORINO - UFFICIO PROTOCOLLO GENERALE (per il Settore Affari Generali Normative – Forniture e Servizi)

Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

Indirizzo postale: PIAZZA PALAZZO DI CITTA' N. 1		
Città: TORINO	Codice postale: 10122	Paese: ITALIA

I.5) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE E PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITA'

☒ Autorità regionale o locale	
L'Amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici	☐ sì ☒ no

SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO**II.1) DESCRIZIONE**

II.1.1.) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice: PROCEDURA APERTA		
II.1.2) Tipo di appalto e luogo di esecuzione, luogo di consegna o di prestazione dei servizi		
(a) Lavori Sito o luogo principale dei lavori: ÷	(b) Forniture: Acquisto Luogo principale di consegna: ÷	(c) Servizi: ☒ Categoria di servizi 26 Luogo principale di esecuzione: TORINO art. 4 capitolato
II.1.3) L'avviso riguarda un appalto pubblico ☒		
II.1.5) Breve descrizione dell'appalto: AFFIDAMENTO DELLA PROGETTAZIONE, ALLESTIMENTO, ESECUZIONE SPETTACOLO PIROTECNICO IN OCCASIONE DEI FESTEGGIAMENTI DI SAN GIOVANNI 2008 <u>CODICE C.I.G. (Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici): n. 01395529F1.</u>		
II.1.6) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se pertinente)
Oggetto principale	24.61.32.00-6	□□. □□ -□ □□. □□ -□

Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

II.1.7) L'appalto rientra nel campo di applicazione dell'accordo sugli appalti pubblici (AAP)	no ●
II.1.8) Divisione in lotti	no ●
II.1.9) Ammissibilità di varianti	no ●

II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO

II.2.1) Quantitativo o entità totale - I.V.A. esclusa: € 41.666,66
--

II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE

VEDI ART. 4 lett. a. capitolato

SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO**III.1) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO**

III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste (<i>se del caso</i>): artt. 3.4 – 7 e 10 del capitolato.
III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia : FINANZIAMENTO: mezzi di bilancio - PAGAMENTI: art.14 capitolato

III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto: ai sensi dell'art. 37 del D.Lgs. 163/2006.
III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto (<i>se del caso</i>) sì ● In caso affermativo, descrizione delle condizioni particolari: vedi art. 3.1 lett. i) j) k) del capitolato

III.2) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

III.2.1) Situazione personale degli operatori, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: artt. 3.2 e 3.3 del capitolato.
III.2.2) Capacità economica e finanziaria

 Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 3.2 del capitolato.	Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: art. 3.2 del capitolato.
III.2.3) Capacità tecnica	
Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 3.3 del capitolato.	Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: art. 3.3 del capitolato.
III.2.4) Appalti riservati (se del caso)	
no ●	

III.3) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO DI SERVIZI

III.3.1) La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione?	no ●
III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali delle persone incaricate della prestazione del servizio	no ●

SEZIONE IV: PROCEDURE**IV.1) TIPO DI PROCEDURA**

IV.1.1) Tipo di procedura
Aperta ●

IV.2) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE

IV.2.1) Criteri di aggiudicazione			
Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai ● criteri indicati nel capitolato speciale, Art. 5			
CRITERI	PONDERAZIONE		
1. prezzo	Fino a 40 punti.	.	
2. proposta progettuale	Fino a 60 punti	.	
IV.2.2) Ricorso ad un'asta elettronica			
no ●			

IV.3) INFORMAZIONI DI CARATTERE AMMINISTRATIVO

IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice: N. 14/2008
IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto
no ●
IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato speciale e la documentazione complementare

Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

Termine per il ricevimento di documenti o per l'accesso ai documenti	
Data:	10/04/2008 (gg/mm/aaaa)
Documenti a pagamento	no ●
Il capitolato è in visione e può essere richiesto in copia cartacea presso la divisione Sport e Tempo Libero – Settore Tempo Libero – c.so Ferrucci n. 122 – 10141 Torino – tel. +39 (011) 442.5874 – fax 442-5985	
Lo stesso può essere richiesto mediante posta elettronica al seguente indirizzo: antonio.scarano@comune.torino.it ed è comunque consultabile sul sito internet www.comune.torino.it/appalti	
IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte	
Data:	15/04/2008 (gg/mm/aaaa) Ora: 10.00
IV.3.6) Lingua/e utilizzabile/i per la presentazione delle offerte	
ES CS DA DE ET EL EN FR IT LV LT HU MT NL PL PT SK SL FI SV ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☒ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐	
IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato dalla propria offerta (procedure aperte)	
giorni:	180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)
IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte	
Data:	16/04/2008 (gg/mm/aaaa) Ora: 10.00
Luogo (se del caso): Torino, una Sala del Civico Palazzo	
Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte (se del caso)	sì ●

SEZIONE V: ALTRE INFORMAZIONI

V.1) TRATTASI DI UN APPALTO PERIODICO (se del caso)	no ●
V.2) APPALTO CONNESSO AD UN PROGETTO E/O PROGRAMMA FINANZIATO DAI FONDI COMUNITARI	no ●

Informazioni non indispensabili alla pubblicazione

V.3) INFORMAZIONI COMPLEMENTARI

Gli interessati dovranno presentare offerta all'indirizzo indicato sopra al punto I.3) **entro le ore 10.00 del 15 APRILE 2008** con le modalità indicate nel bando e nel disciplinare visibili al seguente indirizzo Internet: www.comune.torino.it/appalti. L'esito della gara sarà pubblicato sul sito Internet del Comune di Torino alla pagina <http://www.comune.torino.appalti/aggiud/welcome.htm> dal giorno successivo all'aggiudicazione e fino al quindicesimo giorno successivo. Da quest'ultima data decorrerà il termine per eventuali impugnative ai sensi dell'art. 21 della legge 6.12.1971 n. 1034 e s.m.i.

Nel caso in cui l'istanza di ammissione alla gara venga presentata da un raggruppamento temporaneo di prestatori di servizi, tutte le dichiarazioni dovranno essere rilasciate da ciascun aderente.

Ai sensi dell'art. 48 del D.Lgs. 163/2006 verrà richiesto alle ditte di comprovare, entro 10 giorni dalla richiesta dell'Amministrazione, i requisiti di capacità economico-finanziaria e tecnico-organizzativa.

Il criterio di individuazione delle offerte anormalmente basse è quello previsto dall'art. 86 comma 2 del D.Lgs. 163/2006.

Le informazioni e le comunicazioni circa le esclusioni e l'aggiudicazione della gara saranno fornite nei modi e nei termini previsti dall'art. 79 del D.Lgs. 163/2006 a mezzo posta elettronica certificata o via fax, all'indirizzo o al numero di fax fornito dai concorrenti. I concorrenti che intendono ricevere tali comunicazioni con posta cartacea dovranno richiederlo esplicitamente nell'istanza di ammissione.

V.4) PROCEDURE DI RICORSO

Denominazione ufficiale: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONALE PER IL PIEMONTE

Indirizzo postale: CORSO STATI UNITI N. 45

Telefono: +39 (011) 557.64.11

Città: TORINO

Codice Postale: 10129

Paese: ITALIA

V.5) DATA DI SPEDIZIONE DEL PRESENTE BANDO :

17 MAR 2008

(gg/mm/aaaa)

IL DIRETTORE DEL SERVIZIO CENTRALE

CONTRATTI, APPALTI ED ECONOMATO

Dott.ssa Mariangela ROSSATO

